



# ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ



Distr.  
LIMITED  
A/C.6/L.488  
7 November 1961  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Шестнадцатая сессия  
ШЕСТОЙ КОМИТЕТ  
Пункт 69

## ДОКЛАД КОМИССИИ МЕЖДУНАРОДНОГО ПРАВА О РАБОТЕ ЕЕ ТРИНАДЦАТОЙ СЕССИИ

Гвинея, Индия, Индонезия, Польша, Цейлон и Чехословакия –  
поправка к проекту резолюции, внесенному Венесуэлой, Данией,  
Мексикой, Пакистаном, Соединенными Штатами Америки, Сомали,  
Уругваем и Филиппинами (A/C.6/L.485 и Add.1)

1. Добавить после второго пункта преамбулы новый пункт в следующей редакции:

"высказывая свое твердое убеждение в том, что успешные кодификация и прогрессивное развитие норм, регулирующих консульские отношения, будут также способствовать развитию дружественных отношений между нациями, независимо от различий в их конституционных и правовых системах".

2. Добавить новый пункт преамбулы в следующей редакции:

"отмечая с удовлетворением, что проект статей о консульских отношениях, выработанный Комиссией международного права, образует, как целое, хорошую основу для разработки конвенции по этому вопросу;".

3. Исключить третий пункт преамбулы.

4. Заменить в пункте 2 резолютивной части слова "1 апреля 1962 г." словами "1 июля 1962 г.".

5. Исключить пункт З резолютивной части.

6. Изложить пункт 4 резолютивной части в следующей измененной редакции:

"постановляет созвать международную конференцию полномочных представителей для рассмотрения вопроса о консульских отношениях и включения результатов своей работы в международную конвенцию и такие другие акты, которые она сочтет подходящими;".

7. Изложить пункт 6 резолютивной части в следующей измененной редакции:

"приглашает все государства принять участие в указанной конференции и включить в число своих представителей специалистов, компетентных в подлежащей рассмотрению области;".

8. Добавить к пункту 10 резолютивной части в его теперешней редакции следующие слова:

"... вместе с отчетами об относящихся к делу дебатах Генеральной Ассамблеи".

9. Добавить новый пункт резолютивной части в следующей редакции:

"выражает надежду, что в конференции примут участие все приглашенные".

10. Перенумеровать соответственно пункты резолютивной части.

-----